



Għaqda Persuni Neqsin mis-Smigh (Malta) Deaf People Association (Malta)

45, Lascaris Wharf, Valletta, VLT01, Malta

Fax.:- (+356) 21245823

Email:- info@deafmalta.com

Website:- www.deafmalta.com

Harga ta' Novembru 2007.

A. Licenzja tas-Sewqan ghal-Persuni Neqsin mis-Smigh.

L-Ghaqda, permezz tal-Interpreti, kif ukoll tas-Sur Chris Ripard kellhom laqgħa tajba mal-Awtorita tat-Transport ADT dwar proceduri kif persuni Neqsin mis-Smigh jistghu igibu Licenzja tas-Sewqan bla problemi u skond il-Ligi Opportun Indaqs. Minhabba f' hekk l-Interpreta tista' tmur u tinterpreta l-ezami tat-teorija lill-persuni Deaf Għalhekk il-proceduri biex wiehed igib il-licenzja għall-persuni Neqsin mis-Smigh huma kif indikat hawn isfel:

- Issib xi motoring school;
- Jitlob lil 'Learner' biex itih applikazzjoni tal-ADT biex igib il-licenzja;
- Jimla din il-formola kollha;
- Jghid lit-tabib tal-familja biex jiktiblu ittra lil ADT fejn jispjega l-problema tas-smigh tal-persuna Deaf u jekk fl-opinjoni profesjonali tiegħu jistax jsuq jew le;
- Imur l-ADT il-Floriana u jagħtihom l-application u l-karta tat-tabib flimkien;
- Jistenna risposta mingħand l-ADT. Jekk ir-risposta tkun Iva, imur jagħmel appuntament il-Pieta' biex jagħmel it-test tat-teorija; u **fl-ahhar**
- **Jibbukja Interpreta għall-ezami billi jibghat email sign.interpreting@gmail.com jew sms 99381234 . ****IMPORTANTI******

Il-granet meta jista' jsir it-test tat-teorija jistghu jkunu it-Tnejn, it-Tlieta, il-Hamis u il-Gimgha wara nofs in-nhar bejn 1:00 - 3:00pm. L-Erbgha biss isir fil-ghodu sa 12:00pm.

B. Servizzi ta' Interpreti.

L-Ghaqda, permess tal-Interpreti: is-sinj. Graziella Debono, is-sinj. Sharon Grech w s-sinj. Rita Vella, irnexxielha ittejjeb is-servizzi fl-access tal-komunikazzjoni tal-Persuni Neqsin mis-Smigh.

Għalhekk min irid jibbukja għas-servizz tal-interperti, dan għandu jibghat email bl-email address: sign.interpreting@gmail.com jew inkella jibghat sms fuq numru: **99381234**.

C. Attivita Internazzjonali.

F'nofs Settembru, l-Ghaqda giet irraprezentata waqt Laqgħa Generali Annwali tal-EUDY (European Union of Deaf Youth) minn Kris Florian u George Vella. Minn din il-laqgħa Kris Florian kellu ezperjenza tajba u tghallem affarijiet godda kif isiru fil-hidma taz-zghazagh Neqsin mis-Smigh fl-Ewropa kif ukoll l-uzu tal-Lingwa tas-Sinjali Internazzjonali. Fl-istess hin huma attendaw seminar dwar l-Edukazzjoni fejn gew diskussi ostakli differenti li qedin jiffaccjaw il-persuni Neqsin mis-Smigh u xi soluzjonijiet għalihom. **Il-participazzjoni kienet sponsorjata minn HSBC.**

D. ATTIVITAJIET SOCJALI u LOKALI

- **Deaf Women Group**

Id-Deaf Women Group ser jorganizza Ikla ghan-nisa Deaf u shabhom biss. Din ser issir hekk :

Gurnata : L-Erbgha 31 ta Ottubru
Hin : 7.00pm
Post : Mongolian Restaurant, Bugibba

Niltaqghu f il-Pjazza fis-6.45pm. Min jixtieq jattendi pls javza lil Nicolette Aquilina fuq 79316921 sas-Sibt 27 ta Ottubru.

- **Bidla ghall-Ewro**

Fic-cirkulari ta' qabel, semmejnlikom dwar il-"Bidla ghall-Ewro" u ghalhekk il-kumitat ha jorganizza kors ghall-persuni neqsin mis-smigh kollha. Is-sur Kris Florian ser ikun prezenti biex jispjega u jkun akkumpanjat mill-Interpreta. Dan il-kors ha jkun:

Gurnata: Il-Gimgha, 2 ta' Novembru 2007
Hin: 8.00 p.m
Post: Id-Deaf Club

- **Indoor Competitions**

Ezatt kif jispicca il-kors tal- bidla ghall-Ewro, ser jkun hemm Polza biex il-partecipanti jkunu jafu meta u ma min ser jilaghbu matul it-tournaments tas- 7 loghbiet differenti. Il-loghob jibdedw f' nofs Novembru u jsiru fil-granet tal-Gimgha u l-Hdud skond il-polza.

- **Horse Riding**

L-ghaqda ser torganizza din l-attivita tal-HorseRiding. Dawk interessati, javzaw lis-Sur Kris Florian.

Gurnata Il-Hadd 18 ta' Novembru
Hin 4.00pm
Post Il-Bidnija (nispjegaw fejn iktar tard)
Hlas Lm4.00 (Euro 9.32)

Min jixtieq jattendi jimla l-**formola D** li hawn ma' din ic-cirkulari.

- **Pasta Night**

L-Ghaqda se torganizza dan il-party hekk:

Gurnata Is-Sibt, 1 ta' Dicembru 2007
Hin 9.00 p.m
Post Deaf Club
Hlas Lm2.00 (Euro 4.66)

Min jixtieq jattendi jimla l-**formola B** li hawn ma' din ic-cirkulari.

❖ Attivitajiet tal-Milied

a) **Party ghat-Tfal Neqsin mis-Smigh u Hbiebhom**

L-Ghaqda se torganizza dan il-party hekk:

Gurnata **Il-Gimgha, 21 ta' Dicembru 2007**
Hin **6.30pm sa 8.30 p.m**
Post **Id-Deaf Club**
Hlas **Lm2.00 (Euro 4.66) kull tifel/tifla ta' taht it-12-il sena u jinghataw rigal.**

Min jixtieq jattendi jimla l-**formola C** li hawn ma' din ic-cirkulari.

b) **Ikla tal-Milied**

L-Ghaqda se torganizza ikla tal-Milied ghall-persuni neqsin mis-smigh, familjari u hbieb taghhom
Din se ssir hekk:

Gurnata: **L-Hadd 16 ta' Dicembru 2007**
Hin: **12.00 'il quddiem.**
Post: **Park Hotel, Sliema**
Prezz: **Lm6.50c ghal-Kbar u Lm3.50c ghaz-Zghar.**
Menu: **Buffet: Antipasto, Starter, Varjeta ta' Soppa u Pasta, 4 main courses mnejn taghzel, u helu etc.**

Qabel l-Ikla, f'xil-11.00am ser ikun hemm quddiesa interpretata bil-Lingwa tas-Sinjali Maltija. Min jixtieq jattendi jimla l-**Formola A** li hawn ma' din ic-Cirkulari sa nhar l-Erbgha 12 ta' Dicembru 2007.

c) **Quddiesa ta' Lejlet-il Milied**

L-Ghaqda se torganizza quddiesa interpretata bil-Lingwa tas-Sinjali Maltija ta' Lejlet il-Milied hekk:

Gurnata **It-Tnejn, 24 ta' Dicembru, 2007**
Hin **10.00p.m**
Post **Id-Deaf Club**

Qabel ikun hemm il-qrar u wara l-quddiesa jkun hemm bibita.

F. Infakkrukom

- **Deaf Club u Bar**

Is-sinjuri Dolores Micallef, Patrick Micallef u Natalie Figlios irrizenjaw mis-servizz tal-Bar.
L-ghaqda tiringrazzjahom talli hadmu tajjed fil-bar. Il-bar qed ikompli jiehu hsiebu is-Sur Natalino Psaila.

Il- Bar jiftah kull nhar ta' Gimgha mit-8.00p.m. sal-11.00 pm u l-ewwel Hadd tax-xahar fil-ghodu.

- **Quddiesa**

Wara tmiem is-Sajf l-Ghaqda qed terga' torganizza quddiesa interpretata bil-Lingwa tas-Sinjali hekk:

Post: **Kappella ta' l-Universita, Tal-Qroqq**
Gurnata: **Kull nhar ta' Sibt fis-7.30p.m.**

- **Batteriji tal-Hearing Aids u Alarm Clocks.**

Il-membri jistghu jixtru bi prezz irhis il-batteriji tal-hearing aids mid-Deaf Club meta dan ikun miftuh. Il-prezz ta' kull pakkett jiswa Lm1.25c (Euro 2.91). Jistghu jixtru ukoll Alarm-Clocks li jivvibrijaw. Kull wiehed jiswa Lm15.00c (Euro 34.94)

SA JANNAR 2008	<u>MEMBRI</u>	<u>MHUX MEMBRI</u>
Kull pakkett tal-Batteriji	Lm1.25 (Euro 2.91)	Lm1.50 (Euro 3.49)
Kull Alarm-clock	Lm15 (Euro 34.94)	Lm16 (Euro 37.27)

Madankollu infakkarkom li ser jithabbru prezzjejt godda mill-ewwel ta Jannar 2008 minhabba il-bidla għall-Ewro.

MINN JANNAR 2008	<u>MEMBRI</u>	<u>MHUX MEMBRI</u>
Kull pakkett tal-Batteriji	3.00 Euros	3.50 Euros
Kull Alarm-clock	35 Euros	37 Euros

- **Ahbarijiet bil-Lingwa tas-Sinjali**

Il-PBS qed ixandar l-ahbarijiet bil-Lingwa tas-Sinjali Maltija kuljum mit-Tnejn sal-Hadd fis-sitta u hames minuti (6.05pm), ezatt wara l-ahbarijiet tas-6.00pm.

- **Servizz ta' Social Work**

Min ghandu bzonn tas-servizz tas-Social Workers tal-Agenzija SAPPORIT jista' jikkuntattjahom bil-mobile 79442121.

- **Lezzjonijiet tal-Lingwa tas-Sinjali**

Id-Divizjoni ta' l-Edukazzjoni qed jorganizzaw lezzjonijiet ta' fil-ghaxija tal-Lingwa tas-Sinjali Maltija. Min jixtieq aktar tagħrif dwarhom jikkuntattja d-Divizjoni, Taqsima Lezzjonijiet ta' Filghaxija. Korsijiet simili jinghataw ukoll lill-studenti tal-MCAST u tal-Universita. Aktar tagħrif dwar dan jista' jinkiseb mill-Istitut tal-Lingwistika tal-Universita jew mill-Institute for Community Services Student Services tal-MCAST.

- **Il-Mizata ghas-sena 2008**

Infakkru lill-membri kollha biex ihallsu l-mizata ta` Lm3 jew prezz gdid ta` 7 Euros **ghas-sena diehla 2008**. Huma ghandhom jindirizzaw l-ittra lis-sur Kris Florian, Deaf Club, 45 Lascaris Wharf, Valletta, VLT 1921.

- **Cirkulari mis-sena 2008**

Infakkru lill-membri kollha li c-cirkulari mis-sena 2008, flok jintbaghtu bil-posta, ser jintbaghtu bl-email tagħkom biex intom tkunu tistghu taqraw ic-cirkulari mill-website tal-Ghaqda stess. Ghalhekk nitlobkom tibghatulna l-email tagħkom u tindirizzaw lis-Sur Kris Florian **bil-Formola E**.

Għal dawn li m' ghandhomx email, xorta ser jircievu c-cirkulari u jridu jkunu membri tal-ahhar 10 snin ilu. Huma ghandhom javzawh ukoll bl-istess **Formola E** u jimla dettalji tal-isem u indirizz.

Tislijiet,

*Melanie Abela
Segretarja.*

Formola A**Ikla tal-Milied**

Min hu interessat jimla din il-formola u jibghatha d-Deaf Club, 45, Lascaris Wharf, Valletta sa nhar
L-Erbgha 12 ta' Dicembru 2007

Isem u kunjom _____

Kemm kbar _____ Kemm zgħar _____

Formola B**Pasta Night.**

Min hu interessat jimla din il-formola u jibghatha d-Deaf Club, 45, Lascaris Wharf, Valletta sa nhar
il-Gimgha 23 ta' Novembru 2007

Isem u kunjom _____ Kemm nies _____.

Formola C**Party tat-Tfal.**

Min hu interessat jimla din il-formola u jibaghtha d-Deaf Club, 45, Xatt Lascaris, Valletta sa nhar
I-Erbgha 19 ta' Dicembru 2007

Telephone/Mobile Number _____

Email Address _____

<u>ISEM u KUNJOM</u>	<u>TIFEL / TIFLA</u>	<u>ETA</u>

Formola D**Horse Riding.**

Min hu interessat jimla din il-formola u jibaghtha d-Deaf Club, 45, Lascaris Wharf, Valletta sa nhar
I-Erbgha 14 ta' Novembru 2007

Isem u kunjom _____ Kemm nies _____.

Formola E**Cirkulari mis-Sena 2008.**

Jien lest naqra c-Cirkulari mil-website tal-Għaqda: Isem u Kunjom _____
email: _____.

Jien lest nircievi c-Cirkulari tal-Għaqda bil-posta: Isem u Kunjom _____
Indirizz: _____.